

Funk-Wetterstation mit VA-Display

50960

Hauptfunktion:

1. Funksteuerung mit DCF
2. Wettervorhersage
3. Barometer
4. Mondphase
5. Kanäle für Außensensor
6. Innentemperatur (°C/F) : 0°C-50°C
7. Außentemperatur (°C/F) : -40°C-70°C
8. Luftfeuchtigkeit innen/außen: 20%-99%
9. Temperaturtrend
10. Max/Min Temperatur- und Luftfeuchtigkeitsaufzeichnung
11. Wochenanzeige in 7 Sprachen
12. Alarm mit Schlummerfunktion
13. Hintergrundbeleuchtung
14. Kalender



Funktionstasten: MODUS, ALARM, DRUCKEINHEIT, AUSSSENSORKANAL, AUF, AB, LICHT/SCHLUMMER (BERÜHRUNGSSENSOR)



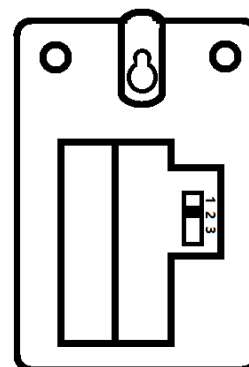
Einschalten:

Uhr:

1. Entfernen Sie den Batteriefachdeckel.
2. Legen Sie die Batterien (nicht mitgeliefert) in das Batteriefach ein.
3. Bringen Sie den Batteriefachdeckel wieder an.
4. Oder schließen Sie die Uhr mit dem mitgelieferten DC 5V-Adapter an.


Außensensor:




1. Entfernen Sie den Batteriefachdeckel.
2. Legen Sie die Batterien in das Batteriefach ein.
3. Stellen Sie den Kanalwahlschalter auf den gewünschten Kanal.
4. Bringen Sie den Batteriefachdeckel wieder an.







HINWEIS! Diese Wetterstation kann mit einem oder mehreren Außensensoren betrieben werden. Jeder angeschlossene Sensor muss auf einem anderen Kanal betrieben werden. Wenn nur ein Sensor angeschlossen ist, sollte dieser auf Kanal 1 betrieben werden.

Automatische Zeiteinstellung:










1. Nachdem die Stromversorgung hergestellt wurde, sucht die Uhr zunächst automatisch nach dem Außensignal. Das Symbol  blinkt während der Suche und hört auf zu blinken, wenn das Außensignal erfolgreich empfangen wurde.

- Nachdem das Außensignal empfangen wurde, beginnt die Uhr mit der Suche nach dem DCF-Signal. Das Symbol  blinkt während der Suche. Wenn das DCF-Signal erfolgreich empfangen wurde, wird  auf dem Bildschirm dauerhaft angezeigt.
- Wenn die Uhr das Zeitsignal nicht empfängt, halten Sie die Taste  ca. 3 Sekunden lang gedrückt, um den Empfang des Funksignals wieder zu initialisieren. Wenn das Gerät das Signal immer noch nicht empfängt, muss die Uhrzeit manuell eingestellt werden.



Manuelle Zeiteinstellung:

- Halten Sie die Taste  ca. 3 Sekunden lang gedrückt, um in den Zeiteinstellungsmodus zu wechseln.
- Die einzustellenden Ziffern blinken. Reihenfolge der Einstellungen: Zeitzone>Stunden > Minuten > Jahr > Datum/Monat oder Monat/Datumsformat > Monat > Tag > Woche Sprache>Beenden
- Drücken Sie die Taste  oder , um den Wert zu ändern.
- Drücken Sie , um jede Einstellung zu bestätigen.


Alarmeinstellung:

- Drücken Sie die Taste , um den Alarmmodus zu aktivieren.
- Wenn Sie in den Alarmmodus wechseln, halten Sie die Taste  ca. 3 Sekunden lang gedrückt, um die Weckzeit einzustellen. Die einzustellenden Ziffern blinken. Reihenfolge der Einstellungen: Stunden > Minuten.
- Drücken Sie die Taste  oder , um den Wert zu ändern.
- Drücken Sie , um jede Einstellung zu bestätigen.
- Drücken Sie im Normalmodus die Taste , um die Weckzeit zu überprüfen. Drücken Sie , um zum Normalmodus zurückzukehren.
- Drücken Sie im Alarmmodus die Taste , um den Alarm ein- oder auszuschalten. Wenn der Alarm eingeschaltet ist, wird das Alarmsymbol  auf dem Bildschirm angezeigt.





Schlummereinstellung:

- Wenn der Wecker ertönt, drücken Sie eine beliebige Taste, um den Wecker auszuschalten, oder drücken Sie die Taste , um die Schlummerfunktion zu aktivieren. Das Symbol  blinkt auf dem Bildschirm. Die Schlummerzeit beträgt 5 Minuten.
- Um die Schlummerfunktion auszuschalten, drücken Sie eine beliebige Taste.



12/24H auswählen

Drücken Sie im Normalmodus die Taste , um das 12-Stunden- oder 24-Stunden-Format auszuwählen.

Barometer


- Drücken Sie im Normalmodus die Taste , um die Barometereinheit in HPA oder inHg auszuwählen.
- Halten Sie im Normalmodus die Taste  ca. 3 Sekunden lang gedrückt, um den Barometer-Kalibrierungsmodus aufzurufen, und drücken Sie die Taste  oder , um den Wert zu ändern.


Außensensorkanal auswählen

Drücken Sie im Normalmodus die Taste , um Kanal 1, Kanal 2, Kanal 3 oder die Zyklusanzeige zu wählen. Halten Sie die Taste  ca. 3 Sekunden lang gedrückt, um das Signal zu suchen.


HINWEIS! Stellen Sie immer sicher, dass der auf der Anzeige gewählte Kanal mit der am Außensensor gewählten Kanalloption übereinstimmt.

Hintergrundbeleuchtung

Wenn das Gerät mit Batterien betrieben wird, drücken Sie die Taste , um die Hintergrundbeleuchtung einzuschalten.

Wenn Sie das Gerät mit dem Adapter betreiben, drücken Sie die Taste , um die Hintergrundbeleuchtung einzuschalten. Die Reihenfolge der Einstellung ist Hoch>Niedrig>Aus.

MAX/MIN-Aufzeichnung

Drücken Sie im normalen Modus die Taste , um die Aufzeichnung der maximalen und minimalen Temperatur und Luftfeuchtigkeit zu überprüfen.

°C/°F auswählen

Drücken Sie im Normalmodus die Taste , um °C oder °F auszuwählen.

ACHTUNG!!!

Ein Umtausch ist nicht möglich, wenn das Produkt durch unsachgemäßen Gebrauch beschädigt wurde.

ENTSORGUNG:

Das Verpackungsmaterial ist wiederverwertbar. Entsorgen Sie die Verpackung umweltgerecht und führen Sie sie der Wertstoffsammlung zu.



Entsorgen Sie den Artikel und die Batterien umweltgerecht, wenn Sie sich von ihm trennen möchten. Das Gerät und die Batterien gehören nicht in den Hausmüll. Entsorgen Sie sie bei einem Recyclinghof für elektrische und elektronische Altgeräte. Nähere Informationen erhalten Sie bei Ihrer örtlichen Gemeindeverwaltung. Entfernen Sie zuvor die Batterien.

Eurotops Versand GmbH
Elisabeth-Selbert-Straße 3
40764 Langenfeld, Deutschland



Bei technischen Fragen wenden Sie sich bitte
in Deutschland an die 02173-9246888* oder info@eurotops.de
in Österreich an die 0800 321 768** oder info@eurotops.at
in der Schweiz an die 071 274 68 06 oder info@eurotops.ch

Bei ggf. erforderlicher Rücksendung der Ware adressieren Sie diese bitte an die auf Ihrer Rechnung stehende Retourenadresse.

*Rufnummer zum Ortstarif

**Kostenfrei innerhalb Österreichs

Station météo radiocommandée avec écran VA

50960

Fonction principale :

1. Radio contrôlée avec DCF
2. Prévisions météo
3. Baromètre
4. Phase de lune
5. 3 canaux pour capteur extérieur
6. Température intérieure (°C/°F) : 0°C-50°C
7. Température extérieure (°C/°F) : -40°C-70°C
8. Humidité intérieure/extérieure : 20%-99%
9. Tendance de température
10. Enregistrement de température et d'humidité Max/Min
11. Affichage de semaine en 7 langues
12. Réveil avec fonction de sommeil
13. Rétroéclairage
14. Calendrier



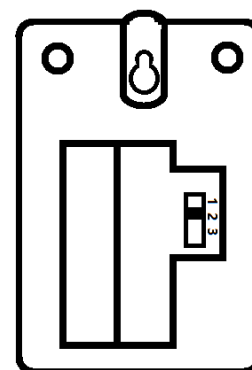
Boutons de fonction : MODE, RÉVEIL, UNITÉ DE PRESSION, CANAL DE CAPTEUR EXTÉRIEUR, HAUT, BAS, LUMIÈRE/SOMMEIL (CAPTEUR TACTILE)



Mise sous tension :

Horloge :

1. Retirez le couvercle du compartiment à piles.
2. Insérez les piles (non incluses) dans le compartiment à piles.
3. Remplacez le couvercle du compartiment à piles.
4. Ou connectez l'horloge avec l'adaptateur CC 5V fourni.






Capteur extérieur :

1. Retirez le couvercle du compartiment à piles.
2. Insérez les piles dans le compartiment à piles.
3. Réglez le sélecteur de canaux sur le canal désiré.
4. Remplacez le couvercle du compartiment à piles.

ATTENTION ! Cette station météo peut fonctionner avec un ou plusieurs capteurs extérieurs. Chaque capteur connecté doit fonctionner sur un canal différent. Si un seul capteur est connecté, il doit fonctionner sur le canal 1.



Réglage automatique du temps :

1. Une fois l'alimentation en électricité établie, l'horloge recherchera automatiquement le signal extérieur en premier. Le symbole  clignote pendant la recherche et cessera de clignoter si le signal extérieur est reçu avec succès.
2. Une fois le signal extérieur reçu, l'horloge commencera à rechercher le signal DCF. Le symbole 








clignote pendant la recherche. Si le signal DCF est reçu avec succès,  s'affiche de manière stable sur l'écran.

3. Si l'horloge ne parvient pas à recevoir le signal de temps, appuyez sur et maintenez le bouton ▼ pendant environ 3 secondes pour initialiser à nouveau la réception du signal radio. Si l'appareil ne reçoit pas toujours le signal, le temps doit être réglé manuellement.



Réglage manuel du temps :

1. Appuyez sur et maintenez  pendant environ 3 secondes pour passer au mode de réglage du temps.
2. Les chiffres à régler clignotent. Ordre de paramètres : Fuseau horaire > Heures > Minutes > Année > format de date/mois ou mois/date > Mois > Jour > Semaine Langue > Sortie
3. Appuyez sur le bouton ▲ ou ▼ pour changer la valeur.
4. Appuyez sur  pour confirmer chaque réglage.

Réglage du réveil :

1. Appuyez sur le bouton  pour entrer en mode de réveil.
2. Lorsque vous entrez dans le mode de réveil, appuyez sur et maintenez le bouton  pendant environ 3 secondes pour entrer dans le réglage du temps de réveil. Les chiffres à régler clignotent. Ordre de paramètres : Heures > Minutes
3. Appuyez sur le bouton ▲ ou ▼ pour changer la valeur.
4. Appuyez sur  pour confirmer chaque réglage.
5. En mode normal, appuyez sur le bouton  pour vérifier le temps de réveil. Appuyez sur  pour revenir en mode normal.
6. En mode de réveil, appuyez sur le bouton  pour allumer ou éteindre le réveil. Si le réveil s'allume, le symbole de réveil  s'affiche à l'écran.



Réglage de sommeil :

1. Quand le réveil sonne, appuyez sur n'importe quel bouton pour éteindre le réveil ou appuyez sur le bouton  pour activer la fonction de sommeil,  clignotera sur l'écran. Le temps de sommeil sera de 5 minutes.
2. Pour désactiver la fonction de sommeil, appuyez sur n'importe quel bouton.



Sélection 12/24H

En mode normal, appuyez sur le bouton  pour sélectionner le format 12H ou 24H.

Unité de baromètre


1. En mode normal, appuyez sur le bouton  pour sélectionner l'unité de baromètre en HPA ou inHg.
2. En mode normal, appuyez sur et maintenez le bouton  pendant environ 3 secondes pour entrer dans le mode de calibrage du baromètre, appuyez sur le bouton ▲ ou ▼ pour changer la valeur.


Sélection de canal de capteur extérieur

En mode normal, appuyez sur le bouton  pour sélectionner le Canal 1, le Canal 2, le Canal 3 ou l'affichage du cycle. Appuyez sur et maintenez le bouton  pendant environ 3 secondes pour rechercher le signal.


ATTENTION ! Assurez-vous toujours que le canal choisi sur l'unité d'affichage correspond à l'option de canal choisie sur le capteur extérieur.

Rétroéclairage


Quand alimenté avec les piles, appuyez sur le bouton  pour allumer le rétroéclairage.

Quand alimenté avec l'adaptateur, appuyez sur le bouton  pour allumer le rétroéclairage. L'ordre de réglage est Haut>Bas>Arrêt.

Enregistrement MAX/MIN

En mode normal, appuyez sur le bouton  pour vérifier l'enregistrement de température et d'humidité MAX et MIN.

Sélection °C/°F

En mode normal, appuyez sur le bouton  pour sélectionner °C ou °F .

ATTENTION!!!

Le retour sera exclu suite à des dommages dus à une mauvaise utilisation.



COLLECTE ET TRAITEMENT

Le matériel d'emballage est réutilisable. Débarassez-vous de l'emballage de manière écologique et mettez-le à la collecte des matériaux recyclables.



Éliminez le produit et les piles d'une manière écologique si vous désirez vous en séparer. L'appareil et les piles ne doivent pas être jetés dans les déchets ménagers. Apportez-les à un centre de recyclage pour appareils électriques ou électroniques usagés. Votre administration locale vous donnera des informations supplémentaires. Enlevez d'abord les piles.

Eurotops Versand GmbH
Elisabeth-Selbert-Straße 3
40764 Langenfeld, Allemagne



Pour des renseignements techniques veuillez contacter
en France 037-28 44 400 ou info@eurotops.fr

Pour retourner un produit, veuillez utiliser l'adresse indiquée sur la facture.

Radiogestuurd weerstation met VA-display

50960

Hoofdfunctie:

1. Radiogestuurd met DCF
2. Weersvoorspelling
3. Barometer
4. Maanfase
5. 3 kanalen voor buitensensor
6. Binnentemperatuur (°C/°F): 0°C-50°C
7. Buitentemperatuur (°C/°F): -40°C-70°C
8. Binnen-/buitenvochtigheid: 20% -99%
9. Temperatuurtrend
10. Max/Min temperatuur- en vochtigheidsrecord
11. 7-talen weekweergave
12. Alarm met sluimerfunctie
13. Achtergrondlicht
14. Kalender



Functieknoppen: MODUS, ALARM, DRUKEENHEID, BUITENSENSORKANAAL, OMHOOG, OMLAAG, LICHT/SLUIMER (AANRAAKSENSOR)



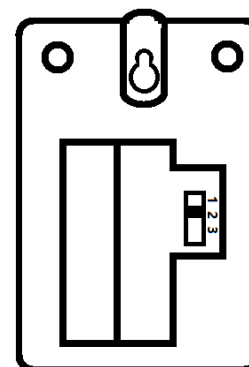
Opstarten:

Klok:

1. Verwijder het deksel van het batterijvak.
2. Plaats de batterijen (niet inbegrepen) in het batterijvak.
3. Plaats het deksel van het batterijvak terug.
4. Of sluit de klok aan met de meegeleverde DC 5V-adapter.

Buitensensor:

1. Verwijder het deksel van het batterijvak.
2. Plaats de batterijen in het batterijvak.
3. Stel de kanaalkeuzeschakelaar in op het gewenste kanaal.
4. Plaats het deksel van het batterijvak terug.







OPMERKEN! Dit weerstation kan met een of meer buitensensoren worden bediend. Elke aangesloten sensor moet op een ander kanaal worden bediend. Als er slechts één sensor is aangesloten, moet deze op kanaal 1 worden bediend.

Automatische tijdstellingen:










1. Zodra de voeding is ingesteld, zoekt de klok eerst automatisch naar het buitensignaal. Het symbool  knippert tijdens het zoeken en stopt met knipperen als het buitensignaal met succes wordt ontvangen.

- Na ontvangst van het buitensignaal, gaat de klok op zoek naar het DCF-signaal. Het symbool  knippert tijdens het zoeken. Als het DCF-signaal met succes is ontvangen, wordt  stabiel op het scherm weergegeven.
- Als de klok het tijdsignaal niet ontvangt, houdt u de knop  ca. 3 seconden ingedrukt om de ontvangst van het radiosignaal opnieuw te initialiseren. Als het apparaat het signaal nog steeds niet ontvangt, moet de tijd handmatig worden ingesteld.



Handmatige tijdinstellingen:

- Houd de knop  ca. 3 seconden ingedrukt om naar de modus van tijdinstellingen over te schakelen.
- Het nummer dat moet worden ingesteld, knippert. De instellingsvolgorde is: Tijdzone > Uren > Minuten > Jaar > Formaat van datum/maand of maand/datum > Maand > Dag > Week Taal > Afsluiten.
- Druk op de knop  of  om de waarde te wijzigen.
- Druk op de knop  om elke instelling te bevestigen.

Alarminstellingen:

- Druk op de knop  om de alarmmodus in te schakelen.
- Nadat de alarmmodus is ingeschakeld, houdt de knop  ca. 3 seconden ingedrukt om de tijdinstellingen van de alarm te openen. Het nummer dat moet worden ingesteld, knippert. De instellingsvolgorde is: Uren > Minuten.
- Druk op de knop  of  om de waarde te wijzigen.
- Druk op de knop  om elke instelling te bevestigen.
- Druk in de normale modus op de knop  om de alarmtijd te controleren. Druk op de knop  om terug te gaan naar de normale modus.
- Druk in de alarmmodus op de knop  om het alarm in of uit te schakelen. Als het alarm is ingeschakeld, wordt het alarmsymbool  op het scherm weergegeven.

Sluimerinstellingen:


- Wanneer het alarm klinkt, druk op een willekeurige knop om het alarm uit te schakelen of druk op de knop  om de sluimerfunctie te activeren, knippert  op het scherm. De sluimertijd is 5 minuten.
- Om de sluimerfunctie uit te schakelen, druk op een willekeurige knop.

12/24u selecteren:



Druk in de normale modus op de knop  om de indeling 12H of 24H te selecteren.

Barometereenheid:

- Druk in de normale modus op de knop  om de barometereenheid in HPA of inHg te selecteren.

2. Houd in de normale modus de knop  ca. 3 seconden ingedrukt om naar de kalibratiemodus van de Barometer te gaan, druk op de knop ▲ of ▼ om de waarde te wijzigen.


Buitensensorkanalen selecteren

Druk in de normale modus op de knop  om Kanaal 1, Kanaal 2, Kanaal 3 of cyclusweergave te selecteren. Houd de knop  ca. 3 seconden ingedrukt om het signaal te onderzoeken.

OPMERKEN! Zorg er altijd voor dat het kanaal dat op de weergave-eenheid is geselecteerd, komt overeen met de kanaaloptie die op de buitensensor is geselecteerd.

Achtergrondlicht

Bij stroom met batterijen, druk op de knop  om het achtergrondlicht in te schakelen.

Bij stroom met adapter, druk op de knop  om het achtergrondlicht in te schakelen. De instellingsvolgorde is: Hoog > Laag > Uit.

MAX/MIN records

Druk in de normale modus op de knop ▲ om de MAX/MIN temperatuur- en vochtigheidsrecords te controleren.

°C/°F selecteren

Druk in de normale modus op de knop ▼ om °C/°F te selecteren.


ATTENTIE!!!

Ruilen of terugzenden is uitgesloten, indien de goederen door onkundig gebruik beschadigd zijn.

AFVALVERWIJDERING:

De verpakking is recyclebaar. De verpakking daarom niet huishoudelijk afval doen, maar milieuvriendelijk afvoeren.



Verwijder eerst de batterijen! Apparaat en batterijen, indien deze worden afgedankt, eveneens milieuvriendelijk afvoeren. Dus niet bij het huisvuil, maar naar een recyclingdepot voor gebruikte elektrische en elektronische apparaten. Informatie hierover is verkrijgbaar bij de  gemeentelijke of bevoegde instanties voor de afvalverwijdering.

Eurotops Versand GmbH
Elisabeth-Selbert-Straße 3
40764 Langenfeld, Duitsland

EURO
tops

Voor technische informatie, kunt u bellen of mailen
in Nederland tel.: 020 262 195 8 or info@eurotops.nl

Een eventuele teruggave van de producten dient te worden gericht aan het retouradres vermeld op uw factuur.

Radio Controlled Weather Station with VA-display

50960

Main function:

1. Radio controlled with DCF
2. Weather forecast
3. Barometer
4. Moon phase
5. 3 channels for outdoor sensor
6. Indoor temperature (°C/°F) : 0°C-50°C
7. Outdoor temperature (°C/°F) : -40°C-70°C
8. Indoor/outdoor humidity: 20%-99%
9. Temperature trend
10. Max/Min Temperature and humidity record
11. 7 languages week display
12. Alarm with snooze function
13. Backlight
14. Calendar



Function buttons: MODE、ALARM、PRESSURE UNIT, OUTDOOR SENSOR CHANNEL, UP、DOWN、LIGHT/SNOOZE (TOUCH SENSOR)



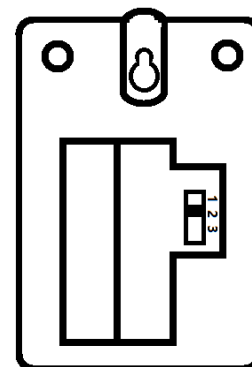
Power up:

Clock:

1. Remove the battery compartment cover.
2. Insert the batteries (not included) into the battery compartment.
3. Replace the battery compartment cover.
4. Or connect the clock with provided DC 5V adaptor


Outdoor sensor:




1. Remove the battery compartment cover.
2. Insert the batteries into the battery compartment.
3. Set the channel selector switch to the desired channel.
4. Replace the battery compartment cover.







NOTICE! This weather station can be operated with one or more outdoor sensors. Each sensor being connected must be operated on a different channel. If only one sensor is connected, it should be operated on channel 1.

Automatic time setting:










1. After the power supply was established, the clock will automatically search for the outdoor signal first. Symbol  is flashing during the searching and will stop flash if the outdoor signal is received successfully.

- After the outdoor signal is received, the clock will start to look for DCF signal. Symbol  is flashing during the searching. If the DCF signal is received successfully,  will show steady on the screen.
- If the clock fails to receive the time signal, press and hold  button for approx. 3 seconds to initialize the radio signal reception again. If the device is still not receiving the signal, the time must be set manually.



Manual time setting:

- Press and hold  for approx. 3 seconds to change to time setting mode.
- Digits to be set are flashing. Settings order: Time zone>Hours > Minutes > Year > date/month or month / date format > Month > Day > Week Language>Exit
- Press  or  button to change the value.
- Press  to confirm each setting.

Alarm setting:

- Press  button to enter alarm mode.
- When enter alarm mode, press and hold  button for approx. 3 seconds to enter the alarm time setting. Digits to be set are flashing. Settings order: Hours > Minutes
- Press  or  button to change the value.
- Press  to confirm each setting.
- In normal mode, press  button to check the alarm time. Press  to back to normal mode.
- In alarm mode, Press  button to turn on or turn off the alarm. If the alarm turns on, the alarm symbol  will show on the screen.





Snooze setting:

- When the alarm sounds, press any button to turn off the alarm or press  button to activate the snooze function,  will flash on the screen. The snooze time will be 5 minutes.
- To turn off the snooze function, press any button.

12/24H select


In normal mode, Press  button to select 12H or 24H format.

Barometer unit

- In normal mode, Press  button to select barometer unit in HPA or inHg.
- In normal mode, Press and hold the  button for approx. 3 seconds to enter the Barometer calibration mode, press  or  button to change the value.

Outdoor sensor channel select


In normal mode, press the  button to select Channel 1, Channel 2 , Channel 3 or cycle display. Press

and hold the  button for approx. 3 seconds to research the signal.

NOTICE! Always make sure the channel chosen on the display unit matches the channel option chosen on the outdoor sensor.

Backlight

When power with batteries, press  button to turn on the backlight.

When power with adapter, press  button to turn on the backlight. The setting order is High>Low>Off.

MAX/MIN record

In normal mode, press  button to check the MAX and MIN temperature and humidity record.

°C/°F select

In normal mode, press  button to select °C or °F.

ATTENTION!!!

The returns will be impossible if products were damaged because of incorrect use.

DISPOSAL:

The packaging material is reusable. Dispose of the packaging in an environmentally friendly way by putting it in the appropriate recyclable waste collection containers.



Dispose of the product and the batteries in view of the environment if you want to separate. The device and the batteries must not be thrown in with domestic waste. Take them to a recycling center for used electrical and electronic devices. For more information you can consult your local government. Remove batteries first.

Eurotops Versand GmbH
Elisabeth-Selbert-Straße 3
40764 Langenfeld, Germany



If technical support is needed, please call

| | | |
|--------------------|----------------|---|
| in Germany | 02173-9246888* | or info@eurotops.de |
| in Austria | 0800 321 768** | or info@eurotops.at |
| in Switzerland | 071 274 68 06 | or info@eurotops.ch |
| in the Netherlands | 020 262 195 8 | or info@eurotops.nl |
| in France | 037-28 44 400 | or info@eurotops.fr |
| in Belgium | 02-27 33 300 | or info@eurotops.be |

* At local rate from the German fixed network

** Free of charge within Austria

A possible return of products should be addressed to the return address stated on your invoice.

© 01.07.2023 Only for private use and for the use described.